



Auvergne, Puy-de-Dôme  
Randan  
place Adélaïde d'Orléans

## Service à boire en argent

### Références du dossier

Numéro de dossier : IM63009895

Date de l'enquête initiale : 2025

Date(s) de rédaction : 2025

Cadre de l'étude : opération ponctuelle Inventaire du fonds mobilier du domaine royal de Randan

Degré d'étude : étudié

### Désignation

Dénomination : broc, gobelet

### Compléments de localisation

### Historique

Service à boire en argent, composé d'un broc et de deux gobelets. L'ensemble a été offert à la comtesse de Paris Isabelle d'Orléans (1848-1919), le 21 septembre 1898. Il s'agit d'un cadeau de ses enfants Philippe, Hélène, Isabelle, Louise et Ferdinand, pour l'anniversaire de ses 50 ans.

Les pièces ont été réalisées à Londres, à la fin de la période victorienne (*Assay marks* : lion passant et tête de léopard), par l'orfèvre Herbert Charles Lambert (poinçon "HL"), Lambert & Co. Le broc porte la *date mark* "a" (1896), les gobelets la *date mark* "U" (1895).

Période(s) principale(s) : 4e quart 19e siècle ()

Auteur(s) de l'oeuvre : Herbert Charles Lambert (orfèvre)

Personne(s) liée(s) à l'histoire de l'oeuvre : Isabelle Orléans d' (destinataire), Philippe Orléans d' (commanditaire), Hélène Orléans d' (commanditaire), Isabelle Orléans d' (commanditaire), Louise Orléans d' (commanditaire), Ferdinand Orléans d' (commanditaire)

### Description

Service à boire en argent composé d'un broc et de deux gobelets. Les pièces sont ornées d'un décor de palmettes. Broc et gobelets portent gravés sur la base de leur pied bas une date et une suite de prénoms.

### Éléments descriptifs

Catégorie(s) technique(s) : orfèvrerie

Matériaux : argent ciselé, gravé

Mesures : h : 20,5 cm (broc)l : 20 cm (broc)la : 14 cm (broc)d : 8,4 cm (gobelets)h : 10,6 cm (gobelets)

Inscriptions & marques : date (gravé, sur l'oeuvre), inscription concernant le donateur (gravé, sur l'oeuvre), poinçon d'origine étrangère (sur l'oeuvre)

Précisions et transcriptions :

Inscriptions sur la base du broc et des deux gobelets : 21. Sept. 98. Philippe Helene Isabelle Louise Ferdinand

Poinçons anglais :

- broc. Orfèvre : HL ; Assay marks de Londres : lion marchant ; tête de léopard ; date mark : a
- gobelets. Orfèvre : HL ; Assay marks de Londres : lion marchant ; tête de léopard ; date mark : U

**État de conservation**

bon état

**Statut, intérêt et protection**

Statut de la propriété : propriété de la région

*Données complémentaires*

F-MDT-Randan

Numéro d'inventaire	DR 2023-731 (pichet) DR 2023-732 (gobelet n° 1) DR 2023-733 (gobelet n° 2)
---------------------	--

**Illustrations**



Vue de l'ensemble  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300919NUCA



Vue générale du broc  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300923NUCA



Détail des inscriptions du broc  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300924NUCA



Détail des poinçons du broc  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300925NUCA



Vue générale d'un gobelet  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300920NUCA



Détail des inscriptions des gobelets  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300921NUCA



Détail des poinçons des gobelets  
Phot. Nathalie Buysens  
IVR84\_20256300922NUCA

## Dossiers liés

Oeuvre(s) partie(s) constituante(s) étudiée(s) : Gobelet n° 1 d'un service à boire (IM63009897) Auvergne, Puy-de-Dôme, Randan, place Adélaïde d'Orléans  
Oeuvre(s) partie(s) constituante(s) étudiée(s) : Gobelet n° 2 d'un service à boire (IM63009898) Auvergne, Puy-de-Dôme, Randan, place Adélaïde d'Orléans  
Oeuvre(s) partie(s) constituante(s) étudiée(s) : Broc d'un service à boire (IM63009896) Auvergne, Puy-de-Dôme, Randan, place Adélaïde d'Orléans

Auteur(s) du dossier : Nathalie Buysens, Nathalie Buysens

Copyright(s) : © Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel



Vue de l'ensemble

IVR84\_20256300919NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation



Vue générale du broc

IVR84\_20256300923NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation



Détail des inscriptions du broc

IVR84\_20256300924NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation



Détail des poinçons du broc

IVR84\_20256300925NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation



Vue générale d'un gobelet

IVR84\_20256300920NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation



Détail des inscriptions des gobelets

IVR84\_20256300921NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation



Détail des poinçons des gobelets

IVR84\_20256300922NUCA

Auteur de l'illustration : Nathalie Buysens

© Région Auvergne-Rhône-Alpes, Inventaire général du patrimoine culturel  
communication libre, reproduction soumise à autorisation